

日本の生活マナーについて やさしい日本語で説明してみよう

やさしい日本語で

おもてなし

Lesson 6

普段、街でよく目にするたくさんのマナー。

そんな何気ないマナーですが、外国人にとっては、なじみがないものもたくさんあります。

困っている人がいたら、やさしい日本語を使って説明をしてみませんか？

けいたいでんわ つか かた
携帯電話の使い方



- ある とき くるま じてんしゃ うんてん
・歩いている時や、車や 自転車を 運転しているときは 携帯電話を 使いません
- びょういん えいがかん でんげん き
・病院や 映画館では 電源を 切ります
- でんしゃ ばす なか まな-モード
・電車や バスの 中では マナーモードに します
- ひと ちか いるときは できるだけ 小さい 声で はな 話します

つか かた
トイレの使い方



- といれ すわ つか
・トイレは 座って 使います
- といれ といれとペーパー つか
・トイレに ある トイレトペーパーを 使います
- つか といれとペーパー といれ なが
・使った トイレトペーパーは トイレに 流します
- といれ ほうほう ありますが、 れば- お
・トイレに よって いろいろな 方法が ありますが、 レバーを 押したり
- ぼたん お みず なが
・ボタンを 押して 水を 流します

おんせんせつ せんとう
温泉施設・銭湯

つか かた
の
使い方



- からだ きれいに あら ゆぶね ゆ はい
・体を きれいに 洗ってから、湯船 (お湯が入っているところ) に 入ります
- ゆ なか たおる い
・湯の 中に タオルを 入れません
- ゆぶね なか からだ かみ あら
・湯船の 中で 体や髪を 洗いません
- ゆぶね からだ あら せんたく
・湯船や 体を 洗うところで 洗濯を しません

海外でそのまま通じる日本語！？

外国人にカタカナや和製英語で頑張って話したのに通じない…

でも、日本語そのままで通じる単語があります。それらの単語には独特なアクセントがつけられていますが、れっきとした日本語。

ぜひ、このような単語を話題に話してみてください。



食べ物

すきやき (SUKIYAKI)
てんぷら (TEMPURA)
ラーメン (RAMEN)
酒 (SAKE) ...etc



サブカルチャー

かわいい (KAWAII)
おたく (OTAKU)
カラオケ (KARAOKE)
漫画 (MANGA) ...etc



スポーツ

相撲 (SUMO)
空手 (KARATE) ...etc



伝統芸能文化

侍 (SAMURAI)
忍者 (NINJA)
盆栽 (BONSAI) ...etc

KAWAII !!



I love RAMEN

担当

市民協働課 23-9122

「無料」を、やさしい日本語にしてください。

Question

Answer(答え)はこの4月号市報のどこかにあります！